



«Топливо» для Сахалина

С 12 по 17 июля на Сахалине работал театральный проект «Топливо». Он был осуществлен в рамках культурной стратегии социальной деятельности компании и направлен на развитие регионального творческого кластера. Состоялись четыре показа одноименного документального моноспектакля и театральная лаборатория «Дом в огне» питерского режиссера Семёна Александровского. Главный и единственный герой спектакля «Топливо» – реальный человек, физик, бизнесмен, основатель компании АБВУУ Давид Ян, роль которого блистательно исполняет актер театра и кино Максим Фомин.

Подробности на www.sakhalinenergy.ru



Fuel for Sakhalin

On 12–17 July, Sakhalin hosted a theatre project The Fuel. The project is a part of the company's social investment cultural strategy and is aimed at the development of the regional creative cluster. Four documentary mono performances and a theatre lab The House in Fire by Semion Alexandrovsky, St. Petersburg based theatre director, were presented within the project. The main and the only character of The Fuel is a real person, physicist, businessman and the founder of an IT corporation АБВУУ, David Yan, brilliantly performed by Maxim Fomin, theatre and movie actor.

Read more at www.sakhalinenergy.com



Юные островитяне освоили навыки безопасного купания в открытых водоемах

Детские соревнования «Безопасность на воде» прошли в Долинском районе у устья реки Найбы в рамках программы «Безопасность – это важно!», которую совместно реализуют «Сахалин Энерджи», Главное управление МЧС России по Сахалинской области и региональное министерство образования. Вместе с партнерами по программе и другими организаторами мероприятия компания собрала на берегу Охотского моря более 80 ребят практически из всех пришкольных лагерей Долинского района, чтобы обучить их правилам безопасного поведения на воде. В этом экспертам помогали главный герой программы «Безопасность – это важно!» Сеня и его друг кот Васька. Они представили новый мультфильм об опасностях подводных течений.

Подробности на www.sakhalinenergy.ru



Young Islanders Mastered the Skills of Safe Swimming in Open Water

Children's competition Safety on the Water was held in Dolinsk district near Naiba river within the framework of the programme Safety Is Important!. It is implemented jointly by Sakhalin Energy, Sakhalin Oblast EMERCOM and the regional Ministry of Education. Together with the programme partners and other event organisers more than 80 children of all school camps of Dolinsk district were collected by the company on the shore of the Sea of Okhotsk to teach them how to behave safely on the water. Senya – the main character of the programme – helped experts and together with his friend Vaska the Cat presented a new cartoon on the dangers of underwater currents.

Read more at www.sakhalinenergy.com

